2025/11/07 17:26 1/3 Exodus 34:30

## **Exodus 34:30**

אַת יַּישְׂרָאֵל אָח plugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bignאַת אַתּרוֹן וְכָל בְּגֵי יִשְׂרָאֵל אֶח

The Hebrew א word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article הַ.Genesis 1:1 מְשֶׁה וְהַגָּה קְרֶן עִוֹר פָּגֵיו

Noun. Masculine. Although it looks plural in form (ending in -0-), it is almost always used as a singular in meaning - a type of plural of intensity or plural of form common in Hebrew for body parts that come in pairs or have multiple aspects. איניאו מעשר אלין:

ESV Aaron and all the people of Israel saw Moses, and behold, the skin of his face shone, and they were afraid to come near him.

NIV When Aaron and all the Israelites saw Moses, his face was radiant, and they were afraid to come near him.

NLT So when Aaron and the people of Israel saw the radiance of Moses' face, they were afraid to come near him.

```
καὶρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
greek
Meaning
* And * Also * Both * Even * Too * So
|Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶδεν Ααρων καὶρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
greek
Meaning
* And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" πάντες plugin-autotooltip default plugin-autotooltip bignᾶς
areek
Meaning
* All * Every * The whole
Adjective.
Usage in the New Testament
The sense of παc depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable
With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 olplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigó, ή, τό
areek
Meaning
* The
The definite article
Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ πρεσβύτεροι Ισραηλ τὸvplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_dejo, ἡ, τό
Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ Μωυσῆν καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
 And * Also * Both * Even * Too * So
 ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" nvplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigɛiˌui
εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").
 lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. δεδοξασμένη ἡplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigό, ἡ, τό
greek
 Meaning:
 * The
The definite article
 Forms
Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ ὄψις τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò, ἡ, τό
greek
 Meaning:
 * The
The definite article
 Forms
Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῶ τῆ χρώματος τοῦplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigὁ, ἡ, τό
greek
Meaning:
 The
The definite article
 Forms
Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ προσώπου αὐτοῦρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός
greek
Meaning
 He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καὶριμαίη-autotooltip default plugin-autotooltip biqκαί
areek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐφοβήθησαν ἐγγίσαι αὐτοῦρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός
areek
Meaning
 * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)
```

KJV And when Aaron and all the children of Israel saw Moses, behold, the skin of his face shone; and they were afraid to come nigh him.

Exodus 34:29 ← Exodus 34:30 → Exodus 34:31

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Exodus → Exodus 34

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=exodus\_34:30

Last update: 2025/10/23 00:28

